

## TURDONELL

TURDONELL (Maó, Men. 8, d-2)

Antoni Ramis<sup>37</sup> ho documenta en el segle XIV, *Tordonell*.

És clar que es tracta d'un de tants noms menorquins que contenen el mot *tor-* (*tur-*) 'tossalet, turó'.

La resta tant pot ésser mossàrab com aràbic. Per aquest costat els innumbrables noms de persona aràbics compostos en *dbu-*, obren amplíssimes però vagues possibilitats. Pel costat mossàrab també se n'entreveuen moltes. Fonèticament seria raonable enllaçar-lo amb el segon element de *Bini-donaire* o bé veure-hi un nom afí a Torelló: \**Turellonell*, mudat en *Turdonell*.

Cal tenir en compte que no hi ha cap relació especial entre aquests tres llocs ni gran proximitat entre ells.

## TURIXANI

Nom de dues possessions, importants i antigues: en el terme de Lluc, prop de Son Torrella l'una, i l'altra en el de Mancor (4, a-10, i 10, d-3), separades per 15 km i dues serres; la de Lluc ja figura com *Taurixam* en el *Rep.* (BUSQUETS, BSAL xxx, 36; QUADRADO, núms. 418, 113, 36); a totes dues edicions variant *Aurixam*, *-xan* (si és segura, confirmació del caràcter bereber: manca de l'article *T-t*); *Tulixant* el de Lluc, al m. Despuig. El judici del professor Mouloud Mammeri és: «il y a la peuplade *chleuch* des *Uriken*, au Sud de Marrakech: cela a beaucoup de chances d'être le même mot, car *k* et *š* permutent tout à fait ordinairement en berbère». La *T-* inicial + *š* final constitueixen l'article bereber. Més sobre aquest nom en COMINES, *EntreDL* II, 225-6 i 233.

TURMADÈN (Alaior, Men. 7, f-4)

Antoni Ramis<sup>38</sup> la documenta en el segle XIV i mossèn G. Pons<sup>39</sup> en el xv. La dada més antiga, 1290, ens la proporciona Rosselló Vaquer.<sup>40</sup> Un

37. Antoni RAMIS I RAMIS, *Noticias...*, fasc. IV (1829).

38. *Ibid.*, fasc. IV (1829), 45.

39. Mn. Guillermo PONS I PONS, *Notas históricas de la villa de Alaior (siglos XIV-XV)*, a «Revista de Menorca» (Maó 1977), p. 149.

40. Ramon ROSSELLÓ VAQUER, *Aportació a la història medieval...*, p. 23.